



●電燈筒與電池池求過於供
雲高華市於黃昏後。繼續燈燈防空。是以市民紛紛到零售商店購買...

●華區燈火管制夜之繁鬧
昨日為第三日燈火管制。華區成績。比過去兩天稍較完滿。惟燃燭寸吸煙者。與露光商戶。尚有多起...

●倭奴為防空員實不可靠
據市參事威遜氏稱。有數名市民打電報通知威氏本人。謂在布蘭坎街南端。有七八名日人防空救護隊...

●昨晚交通意外事共九宗
昨晚為本市燈火管制之第三晚。在過去廿四小時內。發生交通意外事共九宗。被傷者均不重。有來自宛地辟埠名法蘭治氏者。受傷後。失去記憶力。忘記在何處被汽車撞傷。及在何處居住云。

●擬設立撤退市民局消息
傳聞本市著名西商多名。鑑於日人威脅太平洋之嚴重。擬設立撤退市民局。於確實發生危急時。俾撤退雲埠市民於安全地點。該局人員姓名未探悉。阿蘭士頓姊妹氏為局長。昨朝曾開會議。將與本市防空救護隊及坎拿大紅十字會職員。共同磋商辦法。又聞撤退市民於安全地點。則以夫利沙利區為最適宜。蓋該區相距雲埠不遠。輪運又不甚困難。為援助應付輸運問題起見。卑詩電卡公司經理摩倫氏。係局員之一云。

●本市昨日選舉市參事結果
昨日市選舉結果。無黨派候選員均獲選。市民所投之選舉票數。統計六萬九千零廿八票。廢票一千一百七十票。獲選為連任市參事者則有不是而氏。哥利氏及惠斯氏云。
●保護飛機廠道路封閉
在詩埃倫之保護飛機廠。道路封閉。飛機廠工人。須有身份證明書。方能前進云。

●華人獨市園口出賣
本園位於加中起市定埠坭土肥沃無水旱之憂有大小土庫馬房車房玻璃屋仔馬車數輛新自由貨車田中用具各樣齊備與埠相連生意暢旺因本主人年老缺乏人力志在遠行願將全盤架生運實業出賣如單買架生貨園亦能相就取價從廉有志營斯業者勿失良機函商面議均可
CHAS MAH
P.O. Box 178 East End Sask.

●顯利卜首飾店
常有各款金器銀器大小鐘鏢火鑽戒指等發售本主人為酬答華友賜顧之雅意特予優待以圖久交

南非洲
PAARL TAWNY
MONTAGE MEDIUM MUSCADEL
SOUTH AFRICAN MUSCADEL and PAARL TAWNY

較大包之
VOGUE
絲烟嫩幼克護
Vogue Cigarette Tobacco

媽普煤炭公司廣告
乃磨成煤每噸由七元五至十二元
乃磨成煤每噸由七元五至十二元
高幕市炭 每噸由七元五至十二元
麥卡老炭每噸由十元零五至十二元
頃磨布助杰炭每噸由十二元七至十五元
若自己來車每噸照價減收壹元
MARPLE COAL CO. LTD.
1001 Main St. Phone MAR. 7331

趙社鴻
Dr. Frederick S. Chu
16 Hastings St. E.
Holden Building
Vancouver, B. C.

司公興中
Chong Hing Co.
214 Centre Street
Calgary, Alta.
批發相宜
新華行藥酒

LUX THEATRE
道通新斯巴
臘人博物院

中外各埠藥房商店均有代理
溫哥華代理 活生行 金利源
域多利代理 萬育堂 福生源

復興民族 圖強禦侮
海狗丸
姑嫂丸

馬森翻牌雀牌每副五元
買紙者注意
Columbia Paper Co.
Vancouver - Victoria

李福專醫皮膚病跌打雜症限日痊癒
秘製環球唯一實驗包癒皮膚病膏
恭頌良醫聖藥

Optimistic Library
126 A. Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.
P.O. Box 11. 電話 PA. 3766

華華又來了
全套
記兇焚

美總統致電蔣介石

華盛頓廿一日電。美總統羅斯福。致電中國軍事領袖蔣介石。表示最後勝利。必屬於我。

俄在東部獲制空權

倫敦廿一日電。英方消息。俄軍在東部全線。業獲得制空權。

倭賊匪感菲島人民

馬尼拉廿一日電。日機於星期一。日機炸擊馬尼拉。日機投下傳單。其多。鼓勵菲人作反。謂「吾人志在結束遠東戰爭。解放菲律賓人民。」

美貨船昨夜被擄淺

倒利近省亞利桑那州。廿一日電。美貨船滿拿亞拉號。昨夜在倒利近岸。離哥倫比亞河口南三英里處擄淺。

倭賊佔小呂宋北岸

馬尼拉廿一日電。倭軍已佔小呂宋北岸。佔有立足地。美方急調援兵北上。今晨再遭空襲。一艘被炸傷。每船死數人。傷多人。

德軍敗北遺屍萬餘

莫斯科廿一日電。德軍在冰凍以下。掃蕩德軍兩師。戰場遺屍萬二千具。克復離莫斯科廿五英里之伊列斯城。另一路德軍四千人。亦克復四十村落。其他各處。亦屬勝利云。

墨國積極準備抗戰

墨西哥廿一日電。墨國積極準備抗戰。已將全國軍力調集西岸。并請前任總統卡丹那斯將軍。任太平洋岸總司令。劃十三軍區。與兩海軍區。歸其指揮云。

馬來亞英軍備反攻

星架坡廿一日電。英軍在巴羅空軍站以南。重整隊伍。士氣極旺。準備反攻賊軍。據該部報告。賊軍曾用毒氣進攻云。

今晚解除燈防空

據駐城埠平民保障委員會職員。據地氏騎警督察隊長宣布。現卑詩省海岸無急迫之危險。是以由今晚起。暫時解除燈防空。若有緊急。即行通告舉行云。

本埠新聞

台山港會接香港商館函。本埠台山商會。昨接香港台山商會函。照錄如下。「逕啟者。竊自四邑經三三之役後。我台山首當其衝。遭禍最烈。現在痛定思痛。

擬設立撤退市民局消息

傳聞本市著名西商多名。鑑於日人爲亡羊補牢之計。吾人本應力謀加緊設防。方不負守土有責之義。所謂失之東隅。猶可收之桑榆也。乃不圖元氣未復。再罹九武之第二次慘劇。比前更酷。浩劫之餘。靡有孑遺。嗚呼哀鴻。其有極。一夫被陷。一次散。此種巡迴式之治標辦法。並非根本要圖。蓋敵難。獸慾無窮。此後若不澈底永久設防。以杜後患。則一誤再誤。三誤亦勢所難免。敵會見及此。爲作曲突徙薪之謀。免貽焦頭爛額之悔。爰昨發起由僑港四邑團體。聯電僑中中央將委座。火速設防。以增強本邑抗戰力量。但仍恐力輕言微。難求將効。素仰公等海外願望。領袖諸公。一言九鼎。愛國愛鄉。兩不後人。除電請一致響應。請電中央設防外。特再備函貴會。請煩查照辦理。以固吾國抗戰前途。實深利賴。此致高華台山商會。僑港台山商會主席陳雨田。李子貞。」

普濟慈善會募捐之報告

據普濟慈善會募捐最近之報告。此次舉行第十二週年運動結果。統計共捐得四拾六萬四千二百元。超過募捐目的六萬餘元。卑詩電話公司捐六千元。公司全體人員共捐六千一百五十四元。

次藥材童子被匪誘劫

在加蘭護街夾第街之藥材店。送貨人麥根氏。年十六歲。於昨星期二日。正由藥材店往銀行之際。忽被兩人誘惑上車。駛至市且利公園內。然後行劫。當被劫去一百四拾六元云。

扣留倭奴之一切捕魚船

據東亞人事務務委員會某發言人稱。昨坎政府下令。將卑詩省之日人捕魚船一律扣留。省政府同日下午令取締日文學校。現日人所有之船隻。須要報到海軍當局。以資檢查。隨後不得出海。至取締日文學校命令。在維多利亞。土地富士頓埠等。及在卑詩省其他地點有日文夜學班者。亦有關係云。

本市倭奴取消大小會議

本市日僑領袖。爲誠恐發生諸多誤會起見。遂取消大小會議。有等恐怕發生暴動事。或被困辱。則不敢出外。最可怕者係有等日人。不閱報紙。又不明瞭播音消息。至完全不識防空規則云。

公債總分會籌經費續訊

此間華僑勸募救國公債總分會。爲演劇籌經費。日昨派出該會職員曹仲雅。雷健兒。許玉妹等。前往各區售票。計當時購名譽票者。有林振各二十元。廣萬生。元發。輔行各十五元。雷健兒。新華僑。合生。圖新軒各十元。西湖。重慶。國光。永生。黃昭立。大漢公報。廣濟堂各五元。三元者一名。式元者十五名。貳元以下者甚多云。

禁止發賣新橡皮車胎

據柯京傳來消息。由現日起。禁止發賣新橡皮車胎。舊橡皮車胎不在例內。如有違背命令。決加嚴懲云。

承買菓店聲明

啟者。本棧開生菓店。在本埠丹街門牌五六三號。原係陳鎖自創。今因陳鎖志願別業。願將生意傢私什物。實與本棧承買。自十二月十二號起。在棧事務。所交易。倘陳鎖在賬項。轉手。手續未清者。請到街四四〇號。與本棧經理。妥白。交易。後。舊手。所欠。概與本棧無涉。特此聲明。以免後論。羅合益堂啟。一九四一年十二月九日。

有好餐館出售

亞省咕文埠。文餐館。在正街。向來生意。暢旺。今因。股。件。志。願。別。業。是。以。願。將。生。意。及。傢。私。全。盤。出。讓。如有。僑。胞。欲。承。買。者。請。移。步。前。來。面。議。或。函。商。均。由。會。意。可。也。本。館。全。人。啟。The Coleman Cafe P. O. Box 2 Coleman, Alberta

Hudson's Bay Company  
INCORPORATED 27th MAY 1870

請向乞臣比公司購貨  
是汝冬節禮品之發賣場

本店是汝冬節禮品之最便利市場。所有冬節禮品均雲集本店樓宇內。爾行進本店門後。爾當感覺刺。蓋可令汝隨意購買冬節禮品也。本店各賣物部之職員。奉侍顧客。異常週到。其所售之貨品。質地優良可靠。且均屬最時款者。故爾宜使乞臣比公司爲採辦冬節貨品之大本營。汝須知乞臣比公司是溫哥華之始創百貨商店。

SAFEWAY

此乃十二月二十二號十三號（即星期五六）之價目

AIRWAY COFFEE 34¢  
We recommend Airway Coffee for its mellow-mild flavour, roaster freshness and low price

長富嬰兒嘜 酒笠牛奶 三盅二毛五仙	十六盅士庄卡發嘜切片或切粒 沙梨 每盅 壹毛	十六盅士庄 不豆 兩盅一毛九仙
四磅庄皇后淨 地菓醬 每盅五毛八仙	十六盅士庄 健體飲品 每盒三毛三仙	廿磅庄 麥片 每包 壹元零五
一磅庄似役夫 油 兩盒二毛五仙	十六盅士庄 企淋者梨 每兩包四毛五	五磅庄 卡老糖水 每盅四毛九仙
五磅庄 漫那錦米 每包一毛七仙	八磅庄 杏仁 每盒 二毫	

店商貨國記隆生合  
HOP SANG LUNG KEE & CO.  
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.

國產名花 即日上市  
來貨無多 購辦勿遲

送禮佳品 萬分齊備  
行情印便 函索即奉

新電話 Pacific 5845

人類聖誕 民族冬季  
兩大節期 總大平賣  
由十一月廿七號至十二月廿七號止

WING WING COMPANY  
458 Hastings St. E.  
Vancouver, B.C.

白油腸 每磅三毛五  
鴨肝腸 每磅三毛五  
金銀潤 每磅三毛五  
五花肉 每磅三毛五  
散臘腸 每磅二毛五  
散臘肉 每磅二毛五

期內定貨 利權同享  
招商代理 利權優給  
△誠線體倫參〇四壹

★清甜美味★

惡堅那近（不包紙） 蘋...菓  
每六磅二毫九仙 每箱一元七毫九仙

新出豐汁那佑 橙...菓  
策實市化核淡紅豐汁香椽  
中等豐汁亞鱒嵩拿香椽

錦碌冬節展覽肥牛肉

頭號圓骨（焗用） 牛...肉  
頭號胛部（焗用） 牛...肉  
頭號梳蘭（焗用） 牛...肉

★雲高華醒僑戲院  
上海街醒僑戲院  
本劇團因雲埠航空熄火制。暫停演兩天。遲日公佈開演。願曲僑胞。仰祈留意是荷。

今晚爲酬答僑胞觀戲盛意。對號位收銀六毫。普通位收銀三毛五。幼童位二毫五仙。

總發票處 片打街 同裕安號  
電話（不矢役）壹六二八

西夫威伙食公司

認真大平賣  
加拿大最大廉價商店

冬節送禮衣物  
本店應有盡有  
無論男女老幼  
均備適合需求

陸海軍衣裳店  
ARMY AND NAVY  
25-27 W. Hastings St., Vancouver, B.C.  
678 Columbia Street, New Westminster  
雲埠 廿五及廿七號 喜市定街西  
二埠 六七八號 哥林比亞街

ATRE 樂★ 今日放映

★東李福專醫皮膚白病跌打雜症限日痊癒  
跌打刀傷續筋駁骨立止痛神速奏效





春 參 補 藥 酒  
新造臘味登市  
萬 參 補 藥 酒  
總批發處  
金然棧有限公司啟  
(話電動自) MARINE 1757

▲趙鴻欣包醫痔科  
能用藥脫 不用刀割 藥到回春  
限日痊愈 全身解毒 價廉能事  
域埠益市街新亞旅館司理趙鴻欣啟  
Rooms Sun Ah  
561 1/2 Yates  
Victoria, B. C.

▲各種紙料平沽  
本公司有古律夫(成卷包物紙並加  
拿大最厚之「滋」紙袋發售  
London Paper Co. Ltd.  
160 Water St. MA. 2751  
倫敦紙料有限公司

# 應驗神效掃毒藥片

加拿大 佛矢辟 三一六八  
KWONG CHAI TONG CO.  
92 PENDER ST. E.  
VANOUVER, B. C.  
Pacific 8613

## 龍水整接

本號承接修整水喉喉井裝冷熱水電燈自來火等件自備  
大車裝載各樣器具到門修整其為利便并以廉價相就華友  
光顧由誠通知從速應命  
▲喊機失應三九一九  
D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.  
Pacific 4634 ▲住家電話 Fair: 3445YI

容月池醫生寓內

總發行廣濟堂醫生林炳臣啟

此藥片連毒即消。滲透即消。掃除臟腑一切熱  
毒積滯等物。又無毒絕嗣之弊。更無痛苦之  
虞。雖勞働服之。亦無礙于工作。藥片服後  
。廿四小時之久。即將毒菌掃除。由大小便而  
去。恢復健康。輕症者。服一二片。即可全愈  
。永無復發後患。且服法非常簡便。祇用清茶  
或滾水吞下。對於燒酒蝦蟹竹筍熱毒等物。  
愈為戒口。免至痛苦增加。則患亦可安然不  
受。而藥力更見奇功。如蒙光顧。請向本堂  
。希為見諒。各埠梓友。如有購藥求醫者。請將  
病原註明。照上列西字買藥紙付來。定按症  
施藥。從速付上。以應藥到回春焉。

### 治 尚

濕毒痔漏 小便刺痛 遠年爛脚  
皮膚濕毒 週身瘙癢 紅雲血癬  
節骨疼痛 諸般百毒

茲將自製各膏丹丸散列下  
神效掃毒膏每盒一元五角  
萬應拔毒生肌膏每盒一元五角  
跌打藥水每樽壹元二角五分  
參茸三鞭補腎丸每樽壹元二角五分  
萬應濕毒膏每盒壹元五角

▲祖國新聞  
每週大事綜述  
由九月廿九日至十月五日  
台開清遠已收復 廣州敵  
軍亦派數千人出擾 一部犯台城三  
埠 守部由三水侵擾清遠 台山  
三埠軍隊 因實力懸殊 致敵軍得  
竄入三埠後 復分路陷赤坎 窺許  
城 幸開平我軍趕到 於廿日反攻  
敵軍士無鬥志 稍戰即退 至  
廿九日下午 我軍遂相繼克復新昌  
長沙 荻海三埠 及台山城 同  
日下午二時 我軍又克復赤坎 斬  
獲甚眾 是日下午五時 三埠我軍  
又克復赤坎 斬獲尤眾 是日下午  
五時 三埠我軍續克復水口 敵軍  
一部沿新開路竄回新會城 我沿新  
開路追擊 三十日克復大澤及台山  
以南之廣海 台山全境已告肅清  
至西江方面 當三水敵軍於上月廿  
五日侵擾後 即抄出北江 取道  
石角墟 於廿七日陷清遠城 我軍  
南下堵擊 廿八日敵被阻於清遠東  
北之后岡粵漢路南段正面之敵 同  
時又犯源潭 企圖與清遠方面之敵  
呼應 清遠東北之敵被我圍攻 後  
援不繼 我軍隊復在後方斷敵後路  
敵遂狼狽潰退 我軍三十日克復  
清遠城 同日晨源潭以南三拾里之  
敵亦敗退 清遠城之敵 於一日臨  
退時 縱火焚燒 其大部則沿石角  
國泰退散 二日在三水大塘一帶  
被我截擊 損失奇重 三日我克  
復 至清遠城此次被焚店戶達千  
云

餘聞 民間損失不貲云 (續完)  
閩運會設戰區服務站  
永安訊 閩海戰事發生後 所有沿  
陷區各地出義民 絡繹不絕 頗  
沛流離 狀極可憫 省新運會有鑒  
及此 經訂定辦法 發動附近戰區  
之水泰 閩清 南平 古田 羅源  
寧德 莆田 仙遊 惠安 晉江  
各縣新運會 聯合當地各有關機關  
設立新運服務站 其任務指導難  
胞疏散 並為難胞服務外 兼及招  
待過境傷兵 發動當地民衆參加抗  
日工作 推進新生活運動各項工作

## 正江西瓷器花罇



大不相同 貨品上平 與市上凡貨品 大不相同  
畫工精美 瓷質堅白  
No. 2103 白地彩花鳥 高八寸 每對 \$5.90  
No. 21031 白地彩人物 高九寸 每對 \$5.90  
No. 21032 綠地彩人物 高十寸 每對 \$5.90  
No. 21033 白地彩人物 高十一寸 每對 \$6.90  
No. 21034 白地彩細花 高十寸 每對 \$5.90  
No. 21035 白地彩花鳥 高九寸半 每對 \$5.90  
No. 21036 白地彩細花 高九寸半 每對 \$5.50  
價目俱連木座... 外埠另加寄費  
ENG CHOW COMPANY  
104 Pender Street East  
Vancouver, B. C.  
五洲大藥房國貨部啟

▲新亞洲旅館  
New Asia Rooms  
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.  
新亞洲旅館 喜市定東端  
門牌二四四 租價極克己  
熱水兼暖汽 房舍床褥美  
麗 僑胞光臨 招待令滿意  
喊線 PA. 9492  
司理人馬超本啟

無上之委市杰酒 新價低廉  
時利南打(三星)  
良舊之德  
委市杰酒  
此告白位不是酒局  
或不至時省府登載  
卑詩酒有限公司啟  
加拿大  
AH CHOW ROOMS  
139 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
雲哥囉  
本旅館在雲哥囉埠適中地點久蒙僑  
胞踴躍來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅  
潔汽爐溫暖冷熱水噴 溫泉浴室 近更  
改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意  
歡迎  
電話 PA. 6962 門牌片叮  
街東三九號馬金紫總堂樓下  
司理馬本步啟

送禮品最完備之商店  
隆裕廣  
KWONG YEE LUNG CO. LTD.  
135 Pender Street East  
Vancouver, B. C.  
加拿大  
隆裕廣  
KWONG YEE LUNG CO. LTD.  
135 Pender Street East  
Vancouver, B. C.  
冬季最完備之  
貨價  
行情表  
決于月廿開付呈  
尊覽。如未收到。  
請函報即奉上。  
專接理大小丸仔。  
獨家用丸飾製造。度  
誠乾潔。快捷無比。  
電話：在六零五五

立止夜尿丸  
每樽沽銀壹元五角  
中華畫報百三期每四毫  
婦女貞淫看破法九毫  
良友報第百五十期  
性史批評每册沽四毫  
性史將總裁廉售八毫  
性史外集上下册九毫  
性史人體的趣味和秘密  
新寧雜誌每册八毫  
局報邦定梁★★★  
Leong Ding Bong  
18 Pender St. W. Vancouver, B.C.

元發雜貨行  
Yuen Fat Wah Jung Co. Limited  
256, 260-262 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
芳英金  
★新到★  
水仙花  
國貨目錄拾月廿號寄發  
各方 僑胞如有收到請  
賜函索取當即如命奉上  
電話 Pacific 1548

服精補之樂趣  
京都雷鳴春精補精。乃著名  
御醫秘傳。宮中補品。為環  
球未有之生精壯腎良藥。獨  
家製。專售一種。服之者  
無不相逢恨晚。自民國開元  
。始公諸世。至今通銷全國  
。風行寰宇。蓋其效速而廣  
。真有令人驚奇者。  
一服精補精。不上半刻。即  
覺著一團暖氣。發自丹田。  
上沖頭面。由腦後下循脊骨  
。過腎俞。入尾閩。直達下  
部。此時精足腎強。渾身和  
煖。豈不神爽意快乎。  
精補精於世界公認為保  
障腎部之泰斗。一服精補精  
。永遠可免別種補品矣。  
請速一試。方知言之不謬也  
精補精主治腎虧。腰痛  
無力。夜尿遺洩。色慾過度。  
能力欠安。陰虛陽痿。耳鳴眼  
花。神經衰弱。氣衰血弱。婦  
人經病等症。神效。

舊友原是好友  
UNITED DISTILLERS LTD.  
VANCOUVER, B.C.  
D.L.是可靠燒酒即為君歷年所稱讚之  
美酒乃在雲埠蒸餾為加政府察足證為  
久藏純酒也。  
五星標酒。倫敦乾露酒  
十三號士一元二五 十二號士一元二五  
廿五號士一元二五 廿五號士一元二五  
四十五號士一元二五 四十五號士一元二五  
四十五號士一元二五 四十五號士一元二五  
精造  
各款中西服式零沽批發價其相宜  
專辦  
各國各名廠時出品絲髮羊毛線仔  
等俱全遠近僑胞惠顧希為留意  
電話 Pacific 5716



**告廣舖遷**  
**舖金盛美**  
MEE SHING  
434 Columbia Avenue  
Marine 2501 Vancouver, B. C.

十足金葉首飾  
各廠大小鐘鏢  
各款眼鏡  
代理開平明報  
全年報費五元  
五毛  
司理鄧洪隆啓

**GEORGE HOTEL**  
207 Georgia St. E.  
PACIFIC 0024  
Vancouver, B. C.

▲▲▲雲高 佐治大旅館  
▲▲▲華埠 雲高旅館  
▲▲▲華埠 雲高旅館  
▲▲▲華埠 雲高旅館

**中殺人**  
初到三藩市全集一冊二毛五  
大戰之加爾各答全集一冊二毛五  
夜夜年年一至五集合沽八毛  
東門艷史小說每册沽四毛  
寡婦日記一至三集合沽七毛

▲▲▲同報邦定梁  
▲▲▲三西打打片  
▲▲▲三西打打片  
▲▲▲三西打打片

**代東**  
逕啓者本公司定於十二月十四日午一時舉行第廿九週年紀念慶典統請各埠賢各昆仲屆時蒞臨指示一切無任翹企

雲埠黃雲山總公所謹啓  
WONG WUN SUN SOCIETY  
537 Main St. Vancouver, B.C.

**Chantecler**  
CIGARETTE PAPERS

偷用烟地架  
梨烟仔紙  
以自捲烟仔  
則較易又耐  
久。紙質潔  
淨。柔軟。  
又有膠汁。  
一小包內有  
煙紙兩卷。  
請今日採購

**彩好真**  
Gain Mon Sie 代理 氏文敬  
P. O. Box 1437  
Quesnel, B. C. Can.

**大贈送一律收銀八折** (藉謝)

▲▲▲紅色蠱力丸 每盒百粒 原價五元 暫收三元  
▲▲▲正強大器丸 試用壹元 雙料五元 加料拾元  
▲▲▲強夫奇丸 試用壹元 單料二元 雙料五元二五

▲▲▲兩人同病幸掃除  
▲▲▲兩人同病幸掃除  
▲▲▲兩人同病幸掃除

**著名舊號啤酒**  
發源蘭那有限公司  
Old Style BEER  
氣味清爽 健體怡神  
請嘗試此美 味發源蘭那 公司舊號啤 酒包能健體 怡神如蒙賜 顧運費免收

Capilano Brewing Co. Ltd.  
Phone Marine 6474

**生活新藥行**  
Watsang Sun Kee Co.  
87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

代理良藥  
曹統新 各藥品  
位元堂 養陰丸  
潘高壽 批杷露  
雷鳴春 精補精  
唐壽齡 煉肺水  
兩儀軒 蛇藥品  
天壽堂 海狗丸  
雷允上 六神丸  
陳泰泰 痔瘡膏  
永昌堂 各藥品

**廣東新聞**  
三埠決定舉辦冬防  
香港飛船 新昌海長沙三埠 自月前慘遭兵燹後 滿目瘡痍 受禍農民 亟待救濟 農銀行擬在長沙組辦合作社 及貸放農款五十萬元 但各地匪氣 仍未泯滅 華僑以四邑人居多 資產既遭損失 或後復受匪患 欲慰海外僑胞思鄉之心 當盡軍警保衛地方之責 軍警當局 為加強三埠冬防力量起見 特召集三埠軍警機關 舉行冬防聯席會議 開會數次 議定冬防辦事細則 及經費等項 成立冬防總辦事處 編定冬防巡查隊 巡查市面 又以三埠水道交通 現為西江貨運之樞紐 海盜時有出沒 來往船隻 常遭劫掠 在冬防時水陸兼顧 以維地方之治安云

**豐順縣民請減田賦**  
香港飛船 廣東米價漲後 各地每於早晚兩造稻穀發場時 價格稍跌 惟東江各屬 穀米向不能自給 恆賴海外米接濟 年來 交通梗塞 運輸困難 米價日見高漲 尤以豐順為甚 該縣面積僅一千三百餘里 山多田少 水陸交通 均感不便 農人少種稻穀 多植木薯 甘薯 花生等物 人民除多少近水可種稻穀之外 餘皆貧苦難堪 漸者政府田賦改征實物 每元折征稻穀兩市斗 嗣經粵省奉中央批准 照原定額減少四分之一 即每元折金銀一斗五升 惟豐順民衆 以本縣情形 與別地不同 仍無力負擔 由各鄉紳長聯合代民衆呼籲 請求縣長轉呈省府 減少折設定額 以輕負擔 而避民困 岐關車路  
香港飛船 石岐至河門車路 久經封鎖 交通斷絕 近有開放 似可恢復運輸 惟開放後 貨物運輸 毫無保證 據商販言 貨運各項費用 比前加倍 無利可圖 皆不合算 故均停辦 且貨物可由澳運岐 不能由岐運澳 有入無出 徒耗皮費 因此依然停頓 個人來往 亦屬少數 蓋各種手續 仍屬麻煩 商民如非有要事 多不輕易出入云

**雲高華舉操氏參茸藥行**  
432 Columbia Ave.  
Vancouver, B.C. Canada

▲▲▲祖國膏丹丸散藥油藥水  
▲▲▲實驗抄參鹿茸百補丸  
▲▲▲六兩庄一料價銀五元

▲▲▲補氣——補血——生精  
▲▲▲補氣——補血——生精

**舉操氏實驗搜毒藥**  
祖傳實驗新舊 諸般百毒搜毒 藥精每樽三元

▲▲▲天字正生晒抄參 每枝二錢至二錢零 每錢拾壹元  
▲▲▲天字 清糖抄參 每枝三錢至四錢零 每錢七元五  
▲▲▲正生晒抄參 每枝二錢至四錢每錢六元  
▲▲▲上三姓東茸片 每份拾六元

**補腎良藥**  
買壹贈壹  
每盒五元

**實驗鹿尾把補腎丸**  
六兩庄一料價銀五元

**義泰公司**  
G. HIGH CO.  
200 Main & 208 Pender St. E.  
Vancouver, B. C. Canada  
電話 PACIFIC 9853

**莊辦貨雜米油生萬廣**  
KWONG MAN SANG CO.  
236 Pender St. E. P.O. Box 466  
Tel. Marine 3032 Vancouver, B. C. Canada.

▲▲▲水仙花上市  
▲▲▲又到有大帮生薑·蓮藕  
▲▲▲馬蹄·新吉勝  
▲▲▲價錢相宜  
▲▲▲發行零沽  
雲高華舉辦莊謹啓

**鐘器金珍廣**  
KWONG CHIN HO CO.  
39 Pender St. Vancouver, B.C.  
PACIFIC 5816

▲▲▲駐域多利埠  
▲▲▲全加洪門致公堂總幹部通告

**社旅登摩**  
MODERN HOTEL  
551 Johnson Street  
Victoria, B. C.  
[電話] PHONE EMP. 1024

▲▲▲本旅社設在域多利埠  
▲▲▲臣街·地位鄰近華區  
▲▲▲出入異常便利·房間傢  
▲▲▲私華麗·空氣光線充足  
▲▲▲床褥雅潔·水喉常熱  
▲▲▲嚴寒時候·暖氣備設  
▲▲▲招待殷勤·房租克己  
▲▲▲僑胞惠顧·無任歡迎  
▲▲▲司理關邦健謹啓

**社旅亞新**  
HOTEL SUN AH  
[電話] PHONE MARINE 9064  
100 Pender Street East  
Vancouver, B. C.

▲▲▲本社設在華區·位居適  
▲▲▲中·房間空氣·床褥潔  
▲▲▲淨·暖氣熱水·非常充  
▲▲▲足·各界僑胞·往來駐  
▲▲▲宿·長住暫居·携隨行  
▲▲▲廉·輪船車票·服務代  
▲▲▲辦·如蒙垂委·竭誠歡  
▲▲▲迎·司理關邦健謹啓

▲▲▲危險四伏幸出重圍  
▲▲▲危機四伏幸出重圍  
▲▲▲危機四伏幸出重圍

